



HP DesignJet T730 Yazıcı
HP DesignJet T830 Çok İşlevli Yazıcı

Yasal Bilgiler

© 2017 Telif Hakkı HP Development Company,
L.P.

Sürüm 2

Yasal bildirimler

Bu belgede yer alan bilgiler önceden haber
verilmeksizin değiştirilebilir.

HP, bu belgede yer alan teknik hata veya
redaksiyon hatası ve eksikliklerinden sorumlu
tutulamaz.

İçindekiler

1 Güvenlik önlemleri	1
Şebeke bağlantısı	1
Ekipman çalışması	1
Ekipman servisi	2
Dikkat	2
2 Mürekkep kartuşları hakkında	3
3 HP Yazılım Lisansı Anlaşması	4
4 Açık kaynak yazılımı	6
Açık kaynak bilgileri	6
Yazılı açık kaynak teklifi	6
5 Çevreye yönelik bildirimler	7
Ekolojik ürün rehberlik programı	7
Çevreyle ilgili ipuçları	7
Malzeme Emniyeti Veri Formları	7
Kimyasal maddeler	7
Plastik parçalar	7
Geri dönüştürme programı	7
HP mürekkep sarf malzemeleri geri dönüştürme programı	8
Elektronik donanım geri dönüşümü	8
Lityum pil	8
Etanol alkol	8
İzopropil alkol	8
Energy Star hakkında bilgi	8
Pilin atılması (Kaliforniya)	8
Pilin atılması (Tayvan)	9
Pil direktifi (AB)	9
Atık ekipmanın kullanıcılar tarafından atılması (AB, Hindistan)	9
Danimarka	9
Türkiye Tehlikeli Maddelerin Kısıtlanması	9
Ukrayna Tehlikeli Maddelerin Kısıtlanması	9

Hindistan Tehlikeli Maddelerin Kısıtlanması	9
Çin Tehlikeli Maddelerin Kısıtlanması	9

6 Düzenleyici bildirimler 11

Yasal Düzenleme Model Numarası	11
Ürünün gürültü emisyonu	11
ABD: Elektromanyetik Uyumluluk	11
Radyo frekansı radyasyonuna maruziyet	12
Kanada: Elektromanyetik Uyumluluk	12
Kanada: Kablosuz	12
Avrupa Birliği düzenleyici bildirimi	13
Arjantin	13
Çin: Altitude(Yükseklik)	14
Çin: Tropik bölge	14
Çin: EMI Açıklaması Sınıf B	14
Kore: EMI Açıklaması—Kullanıcıların dikkatine:	14
Kore: Kablosuz—Kullanıcıların dikkatine:	14
Japonya: VCCI Sınıf B açıklaması	14
Japonya: Emniyet ve güç kablosu uyarısı	14
Japonya: Kullanıcıların dikkatine:	14
Tayvan: Kullanıcıların dikkatine:	14
Rusya: Kullanıcıların dikkatine:	15
Brezilya	15
Meksika	15
Uygunluk beyanı	16

1 Güvenlik önlemleri

Ekipmanı güvenli bir şekilde kullanmak için, yazıcınızı kullanmadan önce aşağıdaki güvenlik önlemlerini okuyun.

Ölüme, ciddi kişisel yaralanmalara veya yangına neden olabileceği için bu belgede belirtilen işlemler veya prosedürlerin dışına çıkmayın.

⚠ DİKKAT: Ekipmanın taşınması için her zaman iki kişi gerekir. Sirt incinmesini ve/veya yaralanmayı önlemek için özen gösterilmelidir. Kişisel koruyucu ekipman kullanılması önerilir.

Şebeke bağlantısı

- Etiketle belirtilen güç kaynağı voltajını kullanın. Ekipmanın elektrik prizini birden çok aygıtla aşırı yüklemekten kaçının. Aksi halde, yangın veya elektrik çarpması gibi risklere yol açabilir.
- Sadece HP'nin ekipmanla birlikte verdiği elektrik kablosunu kullanın. Elektrik kablosunu zedelemeyin, kesmeyin veya onarmayın. Hasarlı bir elektrik kablosu yangına ve elektrik çarpmasına neden olabilir. Hasar görmüş bir elektrik kablosunu HP tarafından onaylanmış bir elektrik kablosuyla değiştirin.
- Elektrik kablosunun üzerine ağır nesnelere koymayın. kabloları bükmeyin ve kıvrıma çalışmayın.
- Elektrik kablosunu duvar prizine ve ekipman girişine sıkı bir şekilde ve tam olarak takın. Zayıf bağlantı, yangın veya elektrik çarpması gibi risklere yol açabilir.
- Elektrik kablosunu asla ıslak ellerle tutmayın. Aksi halde, elektrik çarpması riskine neden olabilir.
- Ekipmanın üzerinde belirtilen tüm uyarılara ve yönergelere uyun.

Ekipman çalışması

- Ekipmanın iç parçalarına metallerin veya HP Temizlik Setlerinde kullanılanların dışında sıvıların temas etmesine izin vermeyin. Aksi halde yangın, elektrik çarpması veya diğer ciddi tehlikeler meydana gelebilir.
- Yazdırma sırasında asla ekipman içine elinizi sokmayın. Ekipmanın içindeki hareketli parçalar yaralanmalara neden olabilir.
- Giysilerinizi ve vücudunuzun tamamını ekipmanın hareketli parçalarından uzak tutun.
- Kolye, bilezik ve sarkan başka aksesuar takmayın.
- Saçlarınız uzunsa, ekipmanın içine girmeyecek şekilde toplayın.
- "Ofis" veya "kopya, yazıcı odaları" konumlarınız için havalandırma önlemleri, yerel çevre sağlık ve güvenlik (EHS) yönergelerine ve düzenlemelerine uygun olmalıdır.
- Temizlemeden önce ekipmanın kablosunu fişten çekin.

Ekipman servisi

- Yazıcının içinde, HP'nin Müşteri Tarafından Onarım programında kapsananlar dışında sizin onarabileceğiniz parçalar bulunmamaktadır. bkz. <http://www.hp.com/go/selfrepair/>. Diğer parçaların servis işlemleri için kalifiye servis personelinden yardım alın.
- Ekipmanı kendiniz sökmeyin veya onarmayın. Ekipmanın içinde, yangın veya elektrik çarpması riskine yol açabilecek tehlikeli gerilimler bulunmaktadır.

Dikkat

Aşağıdaki durumlarda ekipmanı kapatın ve elektrik kablosunun elektrik priziyle olan bağlantısını kesin:

- Ekipmandan duman çıktığında veya alışılmadık bir koku geldiğinde.
- Ekipman normal işlemi sırasında duyulmayan olağan dışı bir ses çıkarmaya başlarsa.
- Ekipmanın iç kısmıyla metal parçası veya sıvı (olağan temizleme ve bakım dışında) teması olduğunda.
- Herhangi bir mekanik veya parça hasarı var.
- Gök gürültülü fırtına sırasında.
- Elektrik kesintisi sırasında.
- Elektrik kablosu veya prizi hasarlıysa.
- Ekipman düşürülmüşse.
- Ekipman normal bir şekilde çalışmıyorsa.

2 Mürekkep kartuşları hakkında

- Dinamik güvenlik özellikli yazıcı. HP olmayan yonga kullanan kartuşlar çalışmayabilir ve bugün çalışmakta olan bu tip kartuşlar gelecekte çalışmayabilir. Daha fazla bilgi için: <http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies>.
- Bu yazıcı sürekli mürekkep sistemleri kullanmak üzere tasarlanmamıştır. Yazdırmaya devam etmek için tüm kesintisiz mürekkep sistemlerini kaldırın ve orijinal HP kartuşu (veya uyumlu başka bir kartuş) takın.
- Bu yazıcı, mürekkep kartuşlar bitene kadar kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Kartuşun bitmeden doldurulması yazıcınızın arızalanmasına neden olabilir. Böyle bir durumda, yazdırmaya devam etmek için yeni bir kartuş (orijinal HP veya uyumlu başka bir kartuş) takın.

3 HP Yazılım Lisansı Anlaşması

LÜTFEN BU YAZILIM ÜRÜNÜNÜ KULLANMADAN ÖNCE DİKKATLE OKUYUN: Bu Son Kullanıcı Lisans Sözleşmesi ("EULA"), (a) sizinle (bir birey veya temsil ettiğiniz tüzel kişilik) (b) HP arasında, yazılım ürününü ("Yazılım") kullanımınıza yönelik şart ve koşulları belirleyen bir sözleşmedir. Sizinle HP veya Yazılım tedarikçileri arasında çevrimiçi belgelerdeki bir lisans sözleşmesi gibi ayrı bir lisans sözleşmesi varsa, bu EULA geçerli olmaz. "Yazılım" terimi, (i) ilişkili ortamları, (ii) kullanıcı kılavuzunu ve diğer basılı malzemeleri ve (iii) "çevrimiçi" veya elektronik belgeleri (topluca "Kullanıcı Belgeleri") kapsayabilir.

YAZILIMDAKİ HAKLAR YALNIZCA BU EULA'DAKİ TÜM HÜKÜM VE KOŞULLARI KABUL ETMENİZ ŞARTIYLA SUNULUR. YAZILIMI YÜKLEYEREK, KOPYALAYARAK, İNDİREREK VEYA KULLANARAK BU EULA'NIN BAĞLAYICILIĞINI KABUL ETMİŞ OLURSUNUZ. BU EULA'YI KABUL ETMİYORSANIZ, YAZILIMI YÜKLEMİYİN, İNDİRMEYİN VEYA KULLANMAYIN. BU YAZILIMI ALDIĞINIZ HALDE BU EULA'YI KABUL ETMİYORSANIZ, SATIN ALMA SIRASINDA ÖDEDİĞİNİZ BEDELİN GERİ ÖDENMESİ İÇİN LÜTFEN YAZILIMI SATIN ALDIĞINIZ YERE ON DÖRT GÜN İÇİNDE İADE EDİN; BU YAZILIM, BAŞKA BİR HP ÜRÜNÜNDE KURULUYSA YA DA BAŞKA BİR HP ÜRÜNÜ İLE BİRLİKTE SAĞLANIYORSA, KULLANILMAYAN ÜRÜNÜN TAMAMINI İADE EDEBİLİRSİNİZ.

- 1. ÜÇÜNCÜ TARAF YAZILIM.** Yazılım, HP'ye ait yazılımın ("HP Yazılımı") yanı sıra üçüncü tarafların lisans kapsamında bulunan yazılımları da ("Üçüncü Taraf Yazılım" ve "Üçüncü Taraf Lisans") içerebilir. Size lisansı verilen herhangi bir Üçüncü Taraf Yazılım, ilgili Üçüncü Taraf Lisans'ın hüküm ve koşullarına tabidir. Genel olarak Üçüncü Şahıs Lisansları license.txt gibi bir ada sahip bir dosyada bulunur; herhangi bir Üçüncü Şahıs Lisansı bulamıyorsanız HP destek hizmetlerine başvurmanız gerekir. Üçüncü Taraf Lisanslar, kaynak kodun (örn. GNU Genel Ortak Lisans) kullanılabilmesini sağlayan lisansları içeriyorsa ve ilgili kaynak kod Yazılıma dahil edilmediyse, bu kaynak kodun nasıl edinileceği hakkında bilgi almak için HP'nin web sitesindeki (hp.com) ürün destek sayfalarını kontrol edin.
- 2. LİSANS HAKLARI.** Bu EULA'nın tüm hüküm ve koşullarına uymanız durumunda aşağıda sağlanan haklara sahip olursunuz:
 - a. Kullanım.** HP size HP Yazılımının tek bir kopyasını Kullanmak üzere lisans vermektedir. "Kullanım", HP Yazılımının kurulması, kopyalanması, depolanması, yüklenmesi, çalıştırılması, görüntülenmesi veya kullanılması anlamına gelir. HP Yazılımını değiştiremez veya herhangi bir lisansını iptal edemez ya da HP Yazılımının özelliklerini denetleyemezsiniz. Bu Yazılım ürünlerin görüntülenmesi veya yazdırılması için HP tarafından sağlanmışsa (örneğin, Yazılım bir yazıcı sürücüsü, ürün yazılımı veya eklenti ise), HP Yazılımı yalnızca bu ürünle ("HP Ürünü") kullanılabilir. Kullanımla ilgili ek kısıtlamalar, Kullanıcı Belgeleri'nde görüntülenebilir. HP Yazılımının bileşen parçalarını Kullanım için ayıramazsınız. HP Yazılımını dağıtma hakkınız yoktur.
 - b. Kopyalama.** Kopyalama hakkınız, her kopyada orijinal HP Yazılımının mülkiyet hakkı uyarıları bulunması ve her kopyanın yalnızca yedekleme amaçlarıyla kullanılması koşuluyla HP Yazılımının kopyalarından arşiv veya yedekler oluşturmanız anlamına gelir.
- 3. YÜKSELTMELELER.** HP tarafından sağlanan HP Yazılımını yükseltme, güncelleştirme veya tamamlayıcı olarak (topluca "Yükseltme" olarak adlandırılır) Kullanmak için, öncelikle HP tarafından Yükseltme için uygun olduğu belirtilen orijinal HP Yazılımının lisansını almanız gerekir. Yükseltmenin orijinal HP Yazılımını geçersiz kıldığı ölçüde, bu HP Yazılımını artık kullanamayabilirsiniz. HP Yükseltme ile ilgili başka şartlar sunmadığı sürece bu EULA her Yükseltme için geçerlidir. Bu EULA ile söz konusu diğer şartlar arasında ihtilaf olması durumunda diğer şartlar öncelik kazanır.
- 4. DEVRETME.**

- a. Üçüncü Tarafa Devretme. HP Yazılımının ilk son kullanıcısı, HP Yazılımını bir defaya mahsus olmak koşuluyla başka bir son kullanıcıya devredebilir. Devretme kapsamında tüm bileşen parçaları, ortamlar, Kullanıcı Belgeleri, bu EULA ve varsa, Özgünlük Belgesi yer alır. Devretme, emaneten bırakma gibi dolaylı bir devir olamaz. Devir işleminden önce, devredilen Yazılımı alan son kullanıcı bu EULA'yı kabul eder. HP Yazılımını devrettiğiniz takdirde, lisansınız otomatik olarak sona erecektir.
 - b. Kısıtlamalar. HP Yazılımını kiralayamaz veya kiraya veremezsiniz ya da HP Yazılımını ticari paylaşım amaçlı olarak veya büroda kullanamazsınız. Bu EULA'da açıkça belirtilmediği sürece, HP Yazılımının yan lisanslarını veremez, HP Yazılımını atayamaz veya devredemezsiniz.
5. MÜLKİYET HAKLARI. Yazılım ve Kullanıcı Belgeleri'ndeki tüm fikri mülkiyet hakları HP'ye veya HP'nin tedarikçilerine ait olup ilgili telif hakkı, ticari sır, patent ve ticari marka yasaları gibi yasalarla korunmaktadır. Yazılımdan ürün tanımlama bilgilerini, telif hakkı uyarısını veya mülkiyet sınırlaması gibi bilgileri kaldıramazsınız.
6. TERS MÜHENDİSLİK SINIRLAMASI. İlgili yasa kapsamında izin verilen ölçüler dışında, HP Yazılımına ters mühendislik uygulayamaz, HP Yazılımını kaynak koda dönüştüremez veya çözememezsiniz.
7. VERİ KULLANIMI İZİNİ. HP ve yan kuruluşları, (i) Yazılımı veya HP Ürünü kullanımınızla ilgili veya (ii) Yazılım ya da HP Ürünü ile ilgili destek servislerinin provizyonu ile ilgili olarak sağladığınız teknik bilgileri toplayıp kullanabilir. Bu bilgilerin tümü HP'nin gizlilik ilkesine tabidir. HP, Kullanım deneyiminizi iyileştirmek ve destek hizmetleri sağlamak için gereken ölçüler dışında, kimliğinizi açığa çıkaracak şekilde bu bilgileri kullanmaz.
8. YÜKÜMLÜLÜK SINIRLAMASI. Uğramış olduğunuz zarar her ne olursa olsun, HP ve tedarikçilerinin bu Son Kullanıcı Lisans Sözleşmesi kapsamındaki yükümlülüğü ve alabileceğiniz münhasır telafi bedeli, sizin tarafınızdan Ürün için ödenmiş olan tutar veya 5,00 ABD Doları ile sınırlı olacaktır (hangi tutar büyükse). YASALAR ÇERÇEVESİNDE İZİN VERİLEN AZAMI ÖLÇÜDE, HP VEYA TEDARİKÇİLERİ, HERHANGİ BİR ŞEKİLDE YAZILIMIN KULLANIMI VEYA KULLANILMAMASIYLA İLGİLİ, HERHANGİ BİR ÖZEL, ARIZİ, DOLAYLI VEYA BİR İŞLEM SONUCU OLUŞAN ZARARDAN (KAR KAYBI, VERİ KAYBI, İŞ KESİNTİSİ, KİŞİSEL YARALANMA VEYA MAHREMİYETİN KAYBI DAHİL), HP VEYA HERHANGİ BİR TEDARİKÇİ BU TÜR ZARARLARIN GERÇEKLEŞME OLASILIĞI HAKKINDA BİLGİLENDİRİLMİŞ OLSA DAHİ VE YUKARIDA SÖZ EDİLEN TELAFİ ESAS AMACINI İFA EDEMİYOR OLSA BİLE, HİÇBİR ŞEKİLDE YÜKÜMLÜ OLMAYACAKTIR. Bazı ülke veya yetki bölgelerinde, arızı ya da sonuç niteliğindeki zararların garanti kapsamı dışında bırakılmasına veya sınırlandırılmasına izin verilmediğinden yukarıdaki sınırlama veya garanti kapsamı dışında bırakma durumu sizin için geçerli olmayabilir.
9. ABD MÜŞTERİLERİ. ABD'de bulunan bir tüzel kişiyse, FAR 12.211 ve FAR 12.212'ye uygun olarak, ilgili HP ticari lisans sözleşmesi kapsamında Ticari Bilgisayar Yazılımı, Bilgisayar Yazılımı Belgeleri ve Ticari Öğeler için Teknik Veriler lisansı verilir.
10. İHRACAT YASALARINA UYGUNLUK. (i) Yazılımın ihracatı veya ithalatı için geçerli olan veya (ii) nükleer, kimyasal ya da biyolojik silah çoğaltma gibi Yazılım kullanımını kısıtlayan tüm yasalara, kurallara ve düzenlemelere uyarısınız.
11. HAKLARIN MUHAFAZASI. HP ve tedarikçileri, bu EULA'da açıkça size verilmeyen tüm hakları saklı tutar.

4 Açık kaynak yazılımı

Açık kaynak bilgileri

- Bu ürün Apache Software Foundation tarafından geliştirilen yazılımı içermektedir (<http://www.apache.org/>).
- Kaynak kodu, obje kodu ve com.oreilly.servlet paketindeki dokümantasyon Hunter Digital Ventures LLC tarafından lisanslanmıştır.
- Bu yazılım kısmen Independent JPEG Group'un çalışmasını temel almaktadır.
- Philip Hazel tarafından yazılmış ve telif hakkı Cambridge Üniversitesi İngiltere tarafından verilmiş bir açık kaynak yazılım olan PCRE kitaplık paketi normal ifade desteği sağlanmaktadır. Kaynak <ftp://ftp.csx.cam.ac.uk/pub/software/programming/pcre> adresindedir.
- Bu yazılım Eric Young (eay@cryptsoft.com) tarafından yazılmış şifreleme yazılımları içermektedir.

Yazılı açık kaynak teklifi

GNU Genel lisansına, SMAIL Genel Lisansına ve Sleepy Cat yazılımı lisansına uygun olarak HP size, 30 Dolar karşılığında bir CD-R üzerinde, size GNU Genel Lisansı, SMAIL Genel Lisansı ve Sleepy Cat yazılımı lisansı uyarınca verilen kodun tamamına karşılık gelen kaynak kodunun makine tarafından okunabilir eksiksiz bir kopyasını almanızı yazılı olarak teklif etmektedir. Bu CD-R, yerel HP destek temsilcinizden istenebilir. telefon numaraları ve e-posta adresleri bu adreste bulunabilir: http://welcome.hp.com/country/us/en/wwcontact_us.html.

5 Çevreye yönelik bildirimler

Ekolojik ürün rehberlik programı

HP, çevreye duyarlı bir şekilde kaliteli ürünler sunmayı amaç edinmiştir. Bu ürünün yapımında geri dönüşüme uygun bir tasarım benimsenmiştir. Gerekli işlevsellik ve güvenilirlik sağlanırken, kullanılan malzeme sayısı minimum düzeyde tutulmuştur. Birbirinden farklı olan malzemeler, kolayca ayrılacak şekilde tasarlanmıştır. Sabitleyicilerin ve diğer bağlantıların bulunması ve bunlara erişilmesi kolay olup, alışıldık aletler kullanılarak kolayca sökülebilmektedir. Yüksek öncelikli parçalar, etkili ayrıştırma ve onarım için kolayca erişilebilecek şekilde tasarlanmıştır. Daha fazla bilgi için HP'nin Çevre Anlayışı web sitesini şu adresten ziyaret edebilirsiniz: <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/>

Çevreyle ilgili ipuçları

HP, müşterilerinin ekolojik ayak izlerini azaltmalarına yardımcı olmayı amaçlamaktadır. HP, baskı tercihlerinizin ekolojik etkilerini değerlendirmenizi ve bu etkileri azaltmanızı sağlayacak yöntemlere dikkatinizi çekmek için aşağıdaki Ekolojik Öneriler'i sunmaktadır. Bu ürünün belirli özelliklerine ek olarak lütfen HP'nin çevreyle ilgili girişimleri hakkında daha fazla bilgi için lütfen HP Eco Solutions (HP Ekolojik Çözümleri) web sitesini ziyaret edin. <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/>

Malzeme Emniyeti Veri Formları

Yazıcıda kullanılan mürekkep sistemlerine ait güncel Malzeme Emniyeti Veri Formlarını <http://www.hp.com/go/msds> adresindeki HP web sitesinden edinebilirsiniz.

Kimyasal maddeler

HP, REACH (Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Yönetmelik EC No. 1907/2006) gibi yasal gereksinimlere uyumluluk gereğince, müşterilerimize ürünlerimizdeki kimyasal maddelere ilişkin bilgi vermekle yükümlüdür. Bu ürünün kimyasal bilgi raporu <http://www.hp.com/go/reach/> adresinde bulunmaktadır.

Plastik parçalar

25 gramdan daha ağır plastik parçalar, ürün ömürlerinin sonunda geri dönüşüm için tanımlanmalarını kolaylaştıran uluslararası standartlara uygun şekilde işaretlenmiştir.

Geri dönüşüm programı

HP, pek çok ülkede/bölgede, artan sayıda ürün iadesi ve geri dönüşüm programı sunmakta ve dünya genelinde faaliyet gösteren en büyük elektronik geri dönüşüm merkezlerinin bazılarıyla birlikte çalışmaktadır. HP, en popüler ürünlerinden bazılarının yeniden satışını gerçekleştirerek kaynakların korunmasını sağlamaktadır. HP ürünlerinin geri dönüşümüyle ilgili daha fazla bilgi için lütfen şu adrese bakın: <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/>

HP mürekkep sarf malzemeleri geri dönüştürme programı

HP çevreyi korumak için çalışmaktadır. HP Mürekkep Sarf Malzemeleri Geri Dönüştürme Programı çok sayıda ülkede/bölgede uygulanmakta olup, kullanılmış yazdırma kartuşlarını ve mürekkep kartuşlarını ücretsiz olarak geri dönüşüme tabi tutmanıza olanak tanır. Daha fazla bilgi için, bkz. <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/>.

Elektronik donanım geri dönüşümü


HP, müşterilerini kullanılmış elektronik donanımı geri dönüştürmeye teşvik eder. Geri dönüşüm programları hakkında daha fazla bilgi için <http://www.hp.com/recycle/> adresine bakın.

Lityum pil

Bu HP ürününün ana kartında bir lityum pil bulunmaktadır ve bu pilin kullanım ömrü sonunda özel bir şekilde elden çıkarılması gerekebilir.

Etanol alkol

Kuru bezle çıkaramadığınız kuru mürekkep lekeleri varsa, bezi 95° Etanol kullanarak nemlendirin. Temizledikten sonra, kapağın kurumasını bekleyin.

 **NOT:** Temizleme çözücülerinde uçucu organik bileşik (VOC) içeriğini kısıtlayan Kaliforniya'da ve diğer bölgelerde 95° Etanol kullanmayın. Mevzuata uygun alternatif bir madde kullanılmalıdır.

İzopropil alkol

Temizleme çözücülerinde uçucu organik bileşik (VOC) içeriğini kısıtlayan Kaliforniya'da ve diğer bölgelerde izopropil alkol kullanmayın. İzopropil alkol yerine, mevzuata uygun alternatif bir madde kullanılmalıdır.

Energy Star hakkında bilgi

Bu ürünün ENERGY STAR® niteliğini öğrenmek için, bkz. <http://www.hp.com/go/energystar/>. ENERGY STAR ve ENERGY STAR ticari markası tescilli ABD ticari markalarıdır.

Güç tüketimi

ENERGY STAR logosuyla işaretlenmiş HP baskı ve görüntüleme ekipmanı, görüntüleme ekipmanlarına yönelik U.S. Environmental Protection Agency'nin ENERGY STAR özelliklerine sahiptir. ENERGY STAR nitelikli görüntüleme ürünlerinde aşağıdaki işaret görünür:



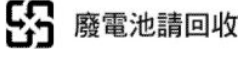
İlave ENERGY STAR uyumlu görüntüleme ürünü model bilgileri, şu adreste bulunur: <http://www.hp.com/go/energystar>.

Pilin atılması (Kaliforniya)

Attention California users: The battery supplied with this product may contain perchlorate material. Special handling may apply. See <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/> for information.

Atención a los usuarios de California: La pila proporcionada con este producto puede contener perclorato. Podría requerir manipulación especial. Consulte <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/> para obtener más información.

Pilin atılması (Tayvan)



Pil direktifi (AB)



Bu üründe, gerçek zamanlı saatin veri bütünlüğünü veya ürün ayarlarını korumak için kullanılan ve ürün ömrü süresince çalışacak şekilde tasarlanmış bir pil bulunmaktadır. Bu pil üzerindeki tüm servis ve değişim işlemleri, uzman bir servis teknisyeni tarafından gerçekleştirilmelidir.

Atık ekipmanın kullanıcılar tarafından atılması (AB, Hindistan)



Bu sembol, ürününüzü diğer ev atıklarınız ile birlikte atmayın, anlamına gelir. Bunun yerine, atık ekipmanınızı elektrikli ve elektronik atık ekipmanın geri dönüştürülmesi için belirlenmiş bir toplama noktasına teslim ederek insan sağlığını ve çevreyi korumalısınız. Daha fazla bilgi için, lütfen evsel atıklarınızı toplayan kuruluşa başvurun veya şu adrese bakın: <http://www.hp.com/recycle>

Danimarka

For tilslutning af de øvrige ledere, se medfølgende installationsvejledning.

Türkiye Tehlikeli Maddelerin Kısıtlanması

Türkiye Cumhuriyeti: EEE Yönetmeliğine Uygundur” (Republic of Turkey: In conformity with the EEE Regulation)

Ukrayna Tehlikeli Maddelerin Kısıtlanması

Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту щодо обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 3 грудня 2008 № 1057

The equipment complies with requirements of the Technical Regulation, approved by the Resolution of Cabinet of Ministry of Ukraine as of 3 Aralık 2008 Çarşamba № 1057, in terms of restrictions for the use of certain dangerous substances in electrical and electronic equipment.

Hindistan Tehlikeli Maddelerin Kısıtlanması

This product complies with the “India E-waste Rule 2011” and prohibits use of lead, mercury, hexavalent chromium, polybrominated biphenyls or polybrominated diphenyl ethers in concentrations exceeding 0.1 weight % and 0.01 weight % for cadmium, except for the exemptions set in Schedule 2 of the Rule.

Çin Tehlikeli Maddelerin Kısıtlanması

产品中有毒有害物质或元素的名称及含量

根据中国《电子信息产品污染控制管理办法》

零件描述

有毒有害物质和元素

	铅	汞	镉	六价铬	多溴联苯	多溴联苯醚
外盖和机壳	0	0	0	0	0	0
结构**	0	0	0	0	0	0
电缆	0	0	0	0	0	0
电子组件	X	0	0	0	0	0
显示屏	0	0	0	0	0	0
打印耗材 - 墨水**	0	0	0	0	0	0
打印耗材 - 激光**	0	0	0	0	0	0
介质传动系统	0	0	0	0	0	0
扫描仪**	X	0	0	0	0	0
真空清除系统	0	0	0	0	0	0
废物管理系统	0	0	0	0	0	0
烘干系统	0	0	0	0	0	0
灯**	0	0	0	0	0	0

0 : 指此部件的所有均一材质中包含的这种有毒有害物质，含量低于 SJ/T11363-2006 的限制

X : 指此部件使用的均一材质中至少有一种包含的这种有毒有害物质，含量高于 SJ/T11363-2006 的限制

注：环保使用期限的参考标识取决于产品正常工作的温度和湿度等条件

**以上只适用于使用这些部件的产品

6 Düzenleyici bildirimler

Yasal Düzenleme Model Numarası

Yasal düzenlemenin tanımlanması amacıyla ürününüze bir Yasal Düzenleme Model Numarası atanmıştır. Ürününüzün Resmi Model Numarası **BCLAA-1101**'dir. Bu resmi numara pazarlama isimleri (HP Designjet yazıcı gibi) veya ürün numaralarıyla (Z####X gibi; burada Z ve X sadece bir harf ve # ise herhangi bir sayıdır) karıştırılmamalıdır.

Ürünün gürültü emisyonu

Cihazın yanında ses basıncı seviyesi (ISO 7779'a göre LpA) < 70dB (A)'dir.

ABD: Elektromanyetik Uyumluluk

FCC statements

The U.S. Federal Communications Commission (in 47 cfr15.105) has specified that the following notices be brought to the attention of users of this product.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Shielded cables: Use of shielded data cables is required to comply with the Class B limits of Part 15 of the FCC Rules.

⚠ DİKKAT: Pursuant to Part 15.21 of the FCC Rules, any changes or modifications to this equipment not expressly approved by the HP Company may cause harmful interference and void the FCC authorization to operate this equipment.

📋 NOT: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult your dealer or an experienced radio/TV technician.

For further information, contact:

Manager of Corporate Product Regulations

HP

3000 Hanover Street

Palo Alto, Ca 94304

(650) 857-1501

Radyo frekansı radyasyonuna maruziyet

⚠ DİKKAT: Bu aygıtın yaydığı çıkış gücü, FCC radyo frekansına maruz kalma limitlerinin çok altındadır. Buna rağmen cihazın, normal kullanım sırasında insan temasını en az indirecek şekilde kullanılması gerekir. Bu ürün ve destekleniyorsa, herhangi bir iştirilmiş anten, normal çalışma sırasında insanların en az temas edeceği şekilde kullanılmalıdır. FCC radyo frekansına maruz kalma limitlerini aşma olasılığını önlemek için, antenle kişiler arasındaki mesafe 20 cm'den (8 inç) az olmamalıdır.

Kanada: Elektromanyetik Uyumluluk

Normes de sécurité

Le présent appareil numérique n'émet pas de bruits radioélectriques dépassant les limites applicables aux appareils numériques de Classe B prescrites dans le règlement sur le brouillage radioélectrique édicté par le Ministère des Communications du Canada.

DOC statement

This digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from digital apparatus set out in the Radio Interference Regulations of the Canadian Department of Communications.

Kanada: Kablosuz

Kullanıcıların dikkatine:

Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an antenna of a type and maximum (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that the equivalent isotropically radiated power (e.i.r.p.) is not more than that necessary for successful communication.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

⚠ UYARI! Exposure to Radio Frequency Radiation. The radiated output power of this device is below the Industry Canada radio frequency exposure limits. Nevertheless, the device should be used in such a manner that the potential for human contact is minimized during normal operation.

To avoid the possibility of exceeding the Industry Canada radio frequency exposure limits, human proximity to the antennas should not be less than 20 cm (8 inches).

Note à l'attention des utilisateurs

Conformément au Règlement d'Industrie Canada, cet émetteur radioélectrique ne peut fonctionner qu'avec une antenne d'un type et d'un gain maximum (ou moindre) approuvé par Industrie Canada. Afin de réduire le

brouillage radioélectrique potentiel pour d'autres utilisateurs, le type d'antenne et son gain doivent être choisis de manière à ce que la puissance isotrope rayonnée équivalente (p.i.r.e.) ne dépasse pas celle nécessaire à une communication réussie.

Cet appareil est conforme aux normes RSS exemptes de licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement dépend des deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles et (2) doit accepter toutes interférences reçues, y compris des interférences pouvant provoquer un fonctionnement non souhaité de l'appareil.

AVERTISSEMENT relatif à l'exposition aux radiofréquences. La puissance de rayonnement de cet appareil se trouve sous les limites d'exposition de radiofréquences d'Industrie Canada. Néanmoins, cet appareil doit être utilisé de telle sorte qu'il soit mis en contact le moins possible avec le corps humain.

Afin d'éviter le dépassement éventuel des limites d'exposition aux radiofréquences d'Industrie Canada, il est recommandé de maintenir une distance de plus de 20 cm entre les antennes et l'utilisateur.

Avrupa Birliği düzenleyici bildirimini

CE işareti taşıyan ürünler aşağıdaki AB Yönetmelikleri ile uyumludur:

- Düşük Voltaj Yönetmeliği 2006/95/EC
- EMC Yönetmeliği 2004/108/EC
- RoHS Yönetmeliği 2011/65/EU
- EMC Yönetmeliği 1999/5/EC

Bu ürünün CE Uyumluluğu yalnızca HP tarafından sağlanmış, CE işareti bulunan doğru AC adaptörü ile kullanıldığında geçerlidir.

Bu ürünün telekomünikasyon işlevselliği varsa, bu işlev de aşağıdaki AB Yönetmeliğinin asli şartlarına uygundur:

- R&TTE Yönetmeliği 1999/5/EC

Bu Yönetmeliklere uygunluk ile, HP tarafından bu ürün ya da ürün ailesi için yayınlanan AB Uygunluk Bildirimi'nde liste halinde verilen ve ürün belgeleri ya da aşağıdaki web sitesinde yer alan (sadece İngilizce) ilgili Avrupa standartlarına (Avrupa Normları) uygunluk kastedilir: www.hp.com/go/certificates (Düzenleme etiketinde bulunabilen ürün model adını veya Düzenleme Model Numarasını (RMN) arayın). Uygunluk, ürünün üzerinde belirtilen aşağıdaki uygunluk işaretlerinden biri ile gösterilir:

CE

10 mW altında güç sınıfı içerisindeki telekomünikasyon dışı ürünler ve Bluetooth gibi AB uyumlu telekomünikasyon ürünleri için.

Bu ürünün kablosuz işlevselliği aşağıdaki AB ve EFTA ülkelerinde kullanılabilir: Avusturya, Belçika, Bulgaristan, Kıbrıs, Çek Cumhuriyeti, Danimarka, Estonya, Finlandiya, Fransa, Almanya, Yunanistan, Macaristan, İzlanda, İrlanda, İtalya, Letonya, Lihtenştayn, Litvanya, Lüksemburg, Malta, Hollanda, Norveç, Polonya, Portekiz, Romanya, Slovak Cumhuriyeti, Slovenya, İspanya, İsveç, İsviçre ve İngiltere.

Resmi konular için irtibat noktası:

HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, Schickardstrasse 32, 71034 Boeblingen, Almanya

Arjantin

La ficha de alimentación funciona como dispositivo de desconexión, la misma debe ser conectada a un tomacorriente fácilmente accesible luego de la instalación del aparato.

Çin: Altitude(Yükseklik)

仅适用于海拔 2000 米以下地区安全使用

Çin: Tropik bölge

仅适用于非热带气候条件下安全使用

Çin: EMI Açıklaması Sınıf B

本设备符合中国无线电干扰技术标准信息
技术设备B级发射限值要求。

Kore: EMI Açıklaması—Kullanıcıların dikkatine:

A급 기기(업무용 방송통신기자재): RRA statement for Class A 이 기기는 업무용(A급) 전자파적합기기로서
관 매자 또는 사용자는 이 점을 주의하시기 바라며, 가정외의 지역에서 사용하는 것을 목적으로 합니다.

Kore: Kablosuz—Kullanıcıların dikkatine:

해당 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있음

Japonya: VCCI Sınıf B açıklaması

この装置は、クラス B 情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置が
ラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って
正しい取り扱いをして下さい。

VCCI-B

Japonya: Emniyet ve güç kablosu uyarısı

製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。
同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。

Japonya: Kullanıcıların dikkatine:

この機器は技術基準適合証明又は工事設計認証を受けた無線設備を搭載しています。

Tayvan: Kullanıcıların dikkatine:

低功率電波輻射性電機管理辦法：

第十二條	經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。
第十四條	低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Rusya: Kullanıcıların dikkatine:

Существуют определенные ограничения по использованию беспроводных сетей (стандарта 802.11 b/g) с рабочей частотой 2,4 ГГц: Данное оборудование может использоваться внутри помещений с использованием диапазона частот 2400-2483,5 МГц (каналы 1-13). При использовании внутри помещений максимальная эффективная изотропно-излучаемая мощность (ЭИИМ) должна составлять не более 100мВт.

Brezilya

Aviso aos usuários

Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito à proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário (Res.ANATEL 282/2001).

Meksika

Aviso para los usuarios

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Para saber el modelo de la tarjeta inalámbrica utilizada, revise la etiqueta regulatoria de la impresora.

Uygunluk beyanı

ISO/IEC 17050-1 ve EN 17050-1'e göre

Uygunluk beyanı numarası:	BCLAA-1101-R15
Tedarikçinin adı:	Hewlett-Packard Company
Tedarikçi adresi:	Camí de Can Graells, 1-21 08174 Sant Cugat del Vallès Barcelona, İspanya

ürün hakkında şu bildirimde bulunur:

Ürün adı ve modeli:	HP DesignJet T830 Multifunction Yazıcı Serisi HP DesignJet T730 Yazıcı Serisi HP DesignJet T520 / T120 ePrinter Serisi
Yasal Düzenleme Model Numarası ⁽¹⁾ :	BCLAA-1101
Ürün seçenekleri:	Tümü
Radyo Modül Numarası	SDG0B-1392 / SDG0B-1191

Aşağıdaki ürün özelliklerine ve düzenlemelere uygundur

EMC:	EN 55022:2010 / CISPR 22:2008 Sınıf B EN 55024:2010 / CISPR 24:2010 EN 301 489-1 V1.9.2 EN 301 489-17 V2.2.1 EN 61000-3-2:2014 / IEC 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013 / IEC 61000-3-3:2013 FCC CFR 47 Kısım 15 Sınıf B / ICES-003 Baskı 5 Sınıf B
Güvenlik:	IEC 60950-1:2005 (2. Baskı) +A1:2009 + A2:2013 / EN60950-1:2006 +A1:2010 +A2:2013 +A11:2009 +A12:2011 CAN/CSA-C22.2 No. 60950-1-07 +A2:2014 +A2:2013 / UL 60950 (2. Baskı) +A1:2011 +A2:2014 EN 62479:2010
Telekom:	EN 62311:2008 EN 300 328 V1.8.1
Enerji Tüketimi:	Yönetmelik (AT) No. 1275/2008 ENERGY STAR® Onaylı Görüntüleme Ekipmanı İşletim Modu (OM) Test Prosedürü
RoHS:	EN 50581:2012

Bu ürün 2006/95/EC sayılı Düşük Voltaj Yönetmeliği, 2009/125/EC sayılı Ecodesign Yönetmeliği, 2004/108/EC sayılı EMC Yönetmeliği, 1999/5/EC sayılı R&TTE Yönetmeliği ve 2011/65/EU sayılı RoHS Yönetmeliği'nde

öngörülen şartlara uygundur ve buna uygun olarak CE işaretini taşır. Ek olarak, 2012/19/EU sayılı WEEE Direktifine uygundur.

Bu cihaz FCC Kuralları Bölüm 15'e uygundur. Cihazın çalışması aşağıdaki iki şarta bağlıdır:

(1) Bu aygıt zararlı girişimlere yol açmayacaktır ve (2) bu aygıtın istenmeyen kullanıma yol açabilecek girişimler de dahil olmak üzere, alınan tüm girişimleri kabul etmesi gerekir.

Ek bilgiler

1) Bu ürüne tasarımın düzenleyici öğeleriyle birlikte kalan bir Yönetmelik Model Numarası atanmıştır. Düzenleyici Model Numarası, düzenleyici belgelerdeki ve test raporlarındaki ana ürün tanımlayıcısıdır; bu numaranın pazarlama adıyla veya ürün numaralarıyla karıştırılmaması gerekir.



Carlos Lahoz-Buch, Yönetici

InkJet Commercial Division

Sant Cugat del Vallès (Barcelona)

26 Haziran 2015

Yalnızca mevzuat konularında yerel iletişim adresleri

AB: Hewlett-Packard GmbH, HQ-TRE, Herrenberger Strasse 140, 71034 Boeblingen, Almanya

ABD: Hewlett-Packard, 3000 Hanover St., Palo Alto, CA 94304, ABD

<http://www.hp.eu/certificates/>